

Uusu-uusu A Pol Hurula'aa Hunie A Pilimon

?A tei ni e uusue uusu-uusu ienini?

A Pol Hurula'aa ni e uusue uusu-uusu ienini.

?E uusue uusu-uusu ienini hunie kira tei?

A Pol Hurula'aa e uusue uusu-uusu ienini hunie malahune, a Pilimon, na a Apia na a Akipas. A Pilimon ingeie ngaeta mwane to'o-to'o na e hiiwalaimoli aana a Jisas i tehula'ana laeliwalanga a Pol wau aana huilume i Kolosi. Ngaeta mo iini kire lo'onga'inie uri a Apia ingeie hu'e a Pilimon, na a Akipas oto a kaledarue.

?Nga taa e rau-reu maholo e uusue uusu-uusu ienini?

Ngaeta koni-konihe a Pilimon, satana a Onesimas, e pelie ka'u mei to'oha a poro paine ingeie na e tahi oto mwaanie. Oto laelae e oodoie a Pol na ko oonisae oto. A Pol e haata'inie hunie a Onesimas uri mo iini kire hiiwalaimoli aana a Jisas kire sa'a mumunie ike mo aelanga ikire, ta'e kire ke ha'a-oodohie mola mo ola aaela kire asui'i hunie kire ke ii'o diana aaliho'i lo'u pe'ie mo iini kire waelire. Oto a Pol e uusunge'i eeliho'i aana a Onesimas i saana a Pilimon hunie ke ii'o diana lo'u pe'ie poro paine ingeie, a Pilimon.

?E uusue uusu-uusu ienini huni taa?

A Pol e uusue uusu-uusu ienini hunie a Pilimon ke ne'isae-aasie oto nga taa nge a Onesi-

mas e dau aelasie aana, na ke tola konie
mola i nume ingeie mala ikirerue e ro
mwaasine.

?Nga taa ni mo pweu ni wala i laona uusu-uusu
ienini?

koni-konihe, manata-diananga, tola koninge,
mwaasine i lalo aana Kraes

?Nga taa ni ngaeta mo eehu'i tatala i laona uusu-
uusu ienini?

Pilimon 1:18

?Nga taa ni mo eehu'i ne'isaenga i laona uusu-
uusu ienini?

Mei wala ni saediananga hunie a Pilimon

(1:1-7)

A Onesimas e ne'i iinoni haalu oto, na e
malisine a Pilimon ke ne'isae aasie nga taa
e dau aelasie.

(1:8-22)

Mei wala ni saediananga ooreta

(1:23-25)

Mei Wala Ni Saediananga

Hunie A Pilimon

¹ Saediananga mwaani'emere'i a Pol na a
Timoti, huni'o Pilimon.

Ineu a Pol, nou ii'o i nume ni ho'o i tehula'ana
asunge a Jisas Kraes, na aasike maa'i a Timoti
ko pe'ieu ienini huni uusu-uusu weu huni'o,
Pilimon. I'oe, o tohungēi esu diana pe'i'emeelu
nana God, na i'oe oto tohungēi malahumeelu.

² Mere ko uusu-uusu no'one hunie tohungēi
eesimeelu a Apia, na a Akipas, nge ko esu no'one
nana a Jisas mala ikolu. Na mere ko uusu-uusu
no'one hunie mo iini aana soihaada'inge nge kire

ko lae-lae mai huni aarea God no'one wau i nume i'oe.

³ No ko aarea God Aamaka na a Jisas Kraes Aalaha ikie uri hahu'ana manata-diananga na hanuelamanga ke ii'o pe'i'omu.

A Pol E Manata Diana

Hunie A Pilimon

⁴ Ahutana maholo no ko aare-aarea God talamu, Pilimon, no ko paalahea God oto liutaa haahi'o.

⁵ No ko aama-aamasito'o aamu sulie no ko rorongoa uri o ko tohungēi manata diana liutaa hunie ahutana mwala a God, na hiiwalaimolinge i'oe e susu i lalo aana Jisas Aalaha ikie.

⁶ Na no ko aarea God uri o ke asu hiiito'o aana ha'arongolana mwala i sulie a Jisas hunie ikire no'one kire ke hiiwalaimoli aana. Na aana o kei esu urine, nge o ke si saenanau oto hiiito'o lo'u i sulie ahutana mo ha'adiana'anga nge a God ko nii-nii'i mei hunikie aena kie lado oto pe'ie a Kraes.

⁷ Malahuku diana, manata-diananga i'oe hunie mwala a God e da kire ko tohungēi hii diana, na aena mei olana o da ineu no'one, no ko tohungēi ilenimwa'e na saeku e susu.

A Pilimon Ke Sae'aasi

Hunie A Onesimas

⁸⁻⁹ Oto aena urinena, no ko eitanai'o hunie o ke asuie nga mei ola hunieu. Mala uri saeku hunie, nou sai unue mola huni'o aana nanamanga ineu mala nga hurula'aa a Kraes hunie o ke asuie mola hunieu, ta'e nou ka'a sare asuie ike urine. ! Ha'ike! Nou sa'a dau rarahi'o ike, ta'e aena aana

kure ko manata diana hunikure hailiu, nge no ko sare kele ai-eitanai'o mola hunie o ke pe'ieu. Oto no ko ere huni'o ie mala ineu ngaeta repo, nge nou ii'o oto i laona nume ni ho'o si'iri aena aana no ko taroha'inie walana a Jisas Kraes.

¹⁰ Oto no ko eitanai'o hunie o ke aamasie lo'u kaleku a Onesimas, sulie maholo nou ii'o i nume ni ho'o ie nou ha'a-ha'a-uusulie na e hiiwalaimoli oto aana Kraes. Oto e urihana e ne'i kaleku to'ohuu oto.

¹¹ Nou saie taane uri hola'ina'o e ka'a sai pe'i'o ike, ta'e maholo ienini kei sai pe'ikure oto hiito'o.

¹² Oto no ko uusunge'i eeliho'i oto wau aana i seemu ie, ma'alana uri nou tohungei sae paine taane haahie.

¹³ Nou sae haahie ue hunie ke ii'o ka'u pe'ieu oolisi'o hunie ke pe'ieu aana maholo nou ii'o i laona nume ni ho'o i tehula'ana taroha'inilana a Jisas.

¹⁴ Ta'e nou ka'a sare da ike leune na nou ka'a hola'i ere pe'i'o, mwaanie uri o sa'a ilenimwa'e ike haahie. Aana nou ka'a sare dau rarahi'o ike huni esuie mei ola diana urine, ta'e saeku hunie i'oe mola maraamu o ke ne'isae ni esuie.

¹⁵ Aana lio-lionga ineu, e kara'i lio mala ohe a God e toli'aasie a Onesimas ke oopa mwaani'o hunie kele maholo urine, aena urine nge kei ooli lo'u weu i seemu huni ii'o oto huu pe'i'o.

¹⁶ E oopa mwaani'o ka'u mala koni-konihe i'oe, ta'e oto ie ingeie e diana oto liutaa aana nga koni-konihe mola, aana ingeie nga aasike oto i lalo aana Kraes. Nou tohungei sae haahie taane, ta'e nou saie o kei sae haahie lo'u liutaa aaku, sulie ingeie nga koni-konihe diana i'oe na nga aasimu no'one i lalo aana Kraes.

¹⁷ Mala uri o ko manata diana to'ohuu hunie u
mala ineu nga malahumu diana, nge o ke tola
konie no'one a Onesimas mala o sai tola konie u.

¹⁸ Na mala uri e asuie nga mei ola aaela takoi'o
wa e toolea nga mei ola mwaani'o, nge o ke
toli'aasie hunie u, na ineu ne ke si su'ue huni'o.

¹⁹ Ineu a Pol nge no ko uusu-uusu ienini
weu huni'o maraaku huni ha'awalaimoli'aa uri
ineu nge ne ke si su'ue oolisia a Onesimas nga
mei ola urine. Ta'e nou saie o ka'a pupulongosie
ike mei meu-meuringe haalu nge o toolea no'one
i tehula'aku.

²⁰ Malahuku diana, aana kure mani lado pe'ie a
Kraes, ka'u no ko eitanai'o aana satana a Aalaha
uri o ke pe'ieu urine hunie o ke ha'amamaloa
saeku.

²¹ No ko uusu-uusu weu huni'o urine sulie nou
saie o kei deu mola i sulie nga taa nge no ko
eitanai'o hunie, na hule aana o kei esu diana
aana lo'u liutaa.

²² Ngaeta leu lo'u, nou saeto'o aana o ke dau
aakau aana nga leu talaku i nume i'oe, sulie nou
noruto'o aana uri a God kei rongo mola hunie mo
aarenga'inge i'omu hunie ne ke lae wau i seemiu.

Mei Wala Ni Saediananga Ooreta

²³ A Epapras ko ii'o no'one i nume ni ho'o pe'ieu
i tehula'ana a Jisas Kraes, na ingeie ko niie no'one
saediananga ingeie huni'omu.

²⁴ Na mo mwane lo'u nge kire ko meni esu
no'one pe'ieu, a Mak, na a Aristakas, na a Demas,
na a Luk, kire ko meni niie no'one saediananga
ikire huni'omu.

²⁵ Oto no ko eitanaie a Jisas Kraes Aalaha
ikie uri hahu'ana manata-diananga ingeie ke ii'o
pe'i'omu.

**Tataroha Diana i Sulie Aalaha Ikie a Jisas
Kraes
The New Testament in the Sa'a language of the
Solomon Islands
Niu Testament long langguis Sa'a**

copyright © 2005 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Sa'a

Translation by: SITAG

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2023-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 13 Dec 2023

755c0440-93fa-5020-9311-ff68dce92d1d